

**Zeitschrift:** Pionier : Zeitschrift für die Übermittlungstruppen  
**Herausgeber:** Eidg. Verband der Übermittlungstruppen; Vereinigung Schweiz. Feld-  
Telegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere  
**Band:** 51 (1978)  
**Heft:** 5

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

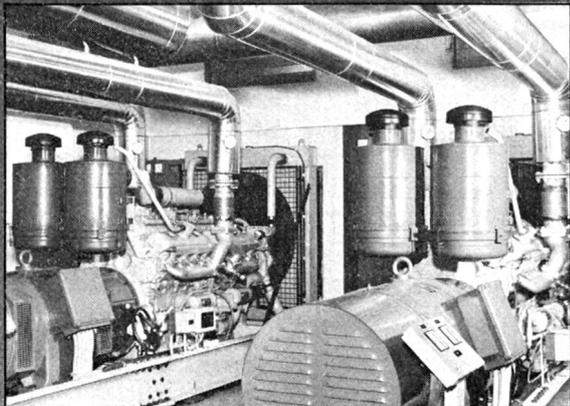
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 08.02.2025

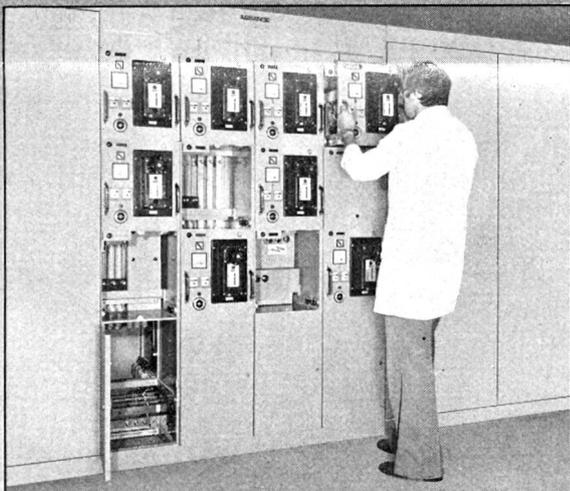
**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Schlüsselfertige Notstromanlagen aus einer Hand



Die Anforderungen an Notstromanlagen sind je nach Einsatzart verschieden. Deshalb erstellen wir solche Anlagen abgestimmt auf die Bedürfnisse der zu versorgenden Verbraucher.

Ein Beispiel für diese Flexibilität ist unser in Modultechnik aufgebautes KOMPAKT-Schaltanlagen-System. Steckbare Einheiten, enthaltend Leistungsschalter mit allen erforderlichen Mess-, Steuer- und Verriegelungsvorrichtungen, bringen entscheidende Vorteile:



- Universeller Einsatz als schmelzsicherungslose Energieverteilung.
- Erweiterungsmöglichkeit der Anlagen jederzeit und ohne Unterbruch der Stromversorgung.
- Sofortiger Ersatz der Schalt- und Steuerelemente bei Störungen.
- Kammerbauweise, dadurch bleibt ein allfällig auftretender Kurzschlusslichtbogen neutralisiert.
- Doppel-Sammelschienensystem ermöglicht Prioritätenwahl und Umgehung.

**Projektierung  
Montage und Inbetriebnahme  
Unterhalt**

## SAUBER + GISIN

Sauber + Gisin AG · Wildbachstr. 5 · 8340 Hinwil · Tel. 01-937 22 22



## MOTOROLA

präsentiert das erste  
Kleinstsprechfunkgerät  
im VHF- und UHF-Bereich  
aus der MX-300-Serie mit  
**digitaler  
Sprachverschlüsselung**



- Kleinste Abmessungen
- 2,5/2 W HF-Leistung
- Mehrkanalbetrieb
- 2 x 10<sup>21</sup> Codemöglichkeiten
- Keine Synchronisation notwendig
- Absolut abhörsicher
- Klar/verschlüsselt, manuell schaltbar
- Hervorragende Empfangseigenschaften

**MOTOROLA  
Communications AG/SA**

Moosstrasse 82  
CH-8038 Zürich  
Tel. (01) 45 99 77  
45 99 78

Geschäftsstelle Bern:  
Mühlestrasse 27  
CH-3053 Münchenbuchsee  
Telefon (031) 86 22 23

## EVU-Ansteckschilder

Signalrote Ausführung 30 x 60 mm mit Aufdruck  
**evu übermittlung** im Plastikschild mit Anstecknadel.

Preis pro Stück Fr. —.60

Mit einer Kartoneinlage kann das Wort «übermittlung» mit dem persönlichen Namen des Trägers überdeckt werden. Die Ansteckschilder eignen sich vorzüglich für Uebermittlungseinsätze, Uebungen und Sektionsanlässe.



Zu beziehen bei:

Redaktion PIONIER, Postfach, 8026 Zürich